



Stop Plastik!

ËMWELTWOCHEN 2019

Vum 4. bis den 9. Mäerz 2019 » ARTIKUSS



Organiséiert vum Schäfferot, dem Ëmweltbüro,
der Ëmweltkommissioun an dem Klimateam aus der Gemeng Suessem

■ BIELES ■ EILERENG ■ SUESSEM ■ ZOLWER



Plastik, eng Gefor fir Mënsch an Ëmwelt

1

VIRWUERT

LU Plastik ass an eisem Alldag **omnipräsent**, well en esou praktesch ass. Kee Wonner also, dass een de Plastik iwwerall erëmfënnt, och do wou en net erwünscht ass, *am lessen, an den Déieren an och am mënschlechen Organismus*. D'Gemeng Suessem thematiséiert dës Problematik an hiren Ëmweltwochen 2019. Mat ville Stänn, Workshoppen a Konferenze wëlle mir probéieren eis Gewunnechten ze änneren.

En europawäit Verbuet vum **Eewee-Plastik** soll an 2 Joer a Kraaft trieden. D'Gemeng Suessem wëll awer elo schonns eppes un der Situatioun änneren an dës Zort Plastik duerch aner Léisungen ersetzen. All Veräin, all Bierger, all Enzele vun eis kann eppes maachen.

PRÉFACE

FR Le thème de la semaine de l'environnement 2019 traite de la problématique du plastique. *Les plastiques transformés en micro particules polluent notre planète. Ils menacent la faune et la flore marines et terrestres. L'homme n'est pas épargné par cette pollution massive.* La principale source de matières plastiques qui pollue l'environnement est l'utilisation des articles à usage unique. Pour sa part, la Commission européenne en annonce l'interdiction dans un délai de 2 ans.

La Commune de Sanem veut agir dès à présent et proposer des alternatives à ce type de plastique. Des conférences, des ateliers et une campagne d'information visant à changer le comportement du consommateur seront organisés lors de cette semaine de l'environnement. À nous, citoyens, individuellement et collectivement, de participer à ce mouvement.



Georges Engel,
Buergermeeschter



Nathalie Morgenthaler,
Schäffin



Simone Asselborn-Bintz,
Schäffin



Marco Goelhausen,
Schäffin



Gaston Anen,
**President vun der
Ëmweltkommissioun**

MÉ · LU.
4



3

OUVERTURE & TABLE RONDE

Moderatioun: Camille Ney

“Gemeng ouni Plastik?”

Wéi eng Auswierkungen huet de Plastik op Mënsch an Déier? Ass et méiglech den Eewe-Plastik an de Grëff ze kréien? Geet et duer mat der Sensibiliséierung vun de Bierger? Wat kann eng Gemeng ënnerhuelen a wéi wäit wëll eis Regierung goen? Wéi steet et mat der Verantwortung vum Handel? Fir dësen an och anere Froen op de Grond ze goen, invitéiert d’Gemeng Suessem am Kader vun der Ouverture vun hiren Ëmweltwochen op eng Table Ronde.

» ARTIKUSS | 18H00

*lwwersetzung op Nofro / Traduction simultanée sur demande
service.ecologique@suessem.lu*

D’INVITÉEN

CAROLE DIESCHBOURG

Ëmweltministesch

GEORGES ENGEL

Député-Maire vun der Gemeng Suessem

TANIA GIBÉRYEN

Sila.lu, Zero Waste lifestyle

CHRISTIANE WICKLER

Geschäftsfra

AUSSTELLUNG & INFOSTÄNN

All Visiteur kritt e klengen nätzleche Kaddo.

“Liewen ouni Plastik”

Plastik ass aus eisem Alldag net méi ewech ze denken. Villes dovun ass Eewe-Plastik a verschwénnt no kuerzer Benotzung an der Drecks-këscht. Dobäi ass et haut scho méiglech komplett op Plastik ze verzichten. D'Ausstellung weist Alternativen am Haushalt wéi z.B. an der Kichen, am Buedzëmmer oder Kannerzëmmer, awer och fir ënnerwee.



» ARTIKUSS

MÉINDES – FREIDES | 09H00 – 12H00 & 14H00 – 17H00 SAMSCHDES | 14H00 – 18H00

DÉ. / MA.
5



FORMATIOUN FIR D'LEIERPERSONAL

mat der Ëmweltberodung Lëtzebuerg a.s.b.l.

“Schoul unni Plastik?”

Wat sinn d'Gefore vum Plastik a wéi léisst sech Plastik an der Schoul, am Schoulsak an um Schoulfest vermeiden? Wat fir eng Initiative kënnen vum Léierpersonal geholl ginn?

» **ARTIKUSS** | 14H00 – 17H00

PROGRAMM

SEA SHEPHERD

Plastik, ein globales Umweltproblem

RALPH BADEN, MINISTÈRE DE L'ENVIRONNEMENT, DU CLIMAT ET DU DÉVELOPPEMENT

Plastik, eine Gefahr für unsere Gesundheit

STEVE JUNGEN, AKTIONSGRUPPE FÜR

UMWELTTOXIKOLOGIE

Plastik im Schulunterricht

DISKUSSIONEN

ËMWELTBERODUNG LËTZEBUERG A.S.B.L.

Campagne “ech kafe clever”

SUPERDRECKSKËSCHT

Offfallvermeidung an der Schoul

OEKOZENTER PAFFENDALL

Schoulfester unni Plastik

SILA

Mär maachen eis Zännseef selwer

ASTM – ACTION SOLIDARITÉ TIERS MONDE

Plastik und globales Lernen: Drei interaktive Module

VIRTRAG

Jérémie Pichon – www.famillezerodechet.com

“Famille presque Zéro Déchet”

Réduire ses déchets est le premier geste écologique du quotidien. Mais comment y parvenir? Jérémie Pichon racontera avec humour pourquoi lui et sa famille se sont lancés dans l'aventure zéro-déchet.

Venez assister à cette conférence exceptionnelle et découvrir plein d'astuces pour faire, vous aussi, partie de cette belle aventure.

DÉROULEMENT

CONFÉRENCE EN LANGUE FRANÇAISE

QUESTIONS ET ÉCHANGE

DÉDICACE LIVRES FAMILLE ZÉRO DÉCHET

» ARTIKUSS | 19H00

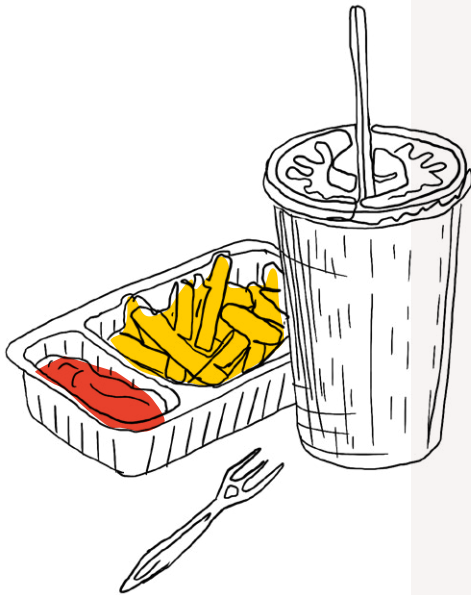
Iwwersetzung op Nofro / Traduction simultanée sur demande
service.ecologique@suessem.lu



DO. JE.

7

7



INFO-OWEND

fir d'Veräiner aus de ProSud-Gemengen.

“Fester ouni Plastik”

PROGRAMM

GEORGES ENGEL

Best practice – Gemeng Suessem

OEKOZENTER PAFFENDALL

EU-Veruerdung – keen Eewee-Plastik ab 2021

DISKUSSIONEN

GASTON ANEN

BBC AS Zolwer, Sportveräin ouni Eewee-Plastik?

SUPERDRECKSKËSCHT AN OEKOZENTER PAFFENDALL

nohaltege Veranstaltungsmangement

» ARTIKUSS | 19H00 – 20H30

lwwersetzung op Nofro / Traduction simultanée sur demande
service.ecologique@suessem.lu





Carnaval sauvage de Bruxelles
www.flickr.com/photos/fabonthemoon ©

MEET & GREET

Mir bastele Fuesboken a bitze Fueskostümer.

“Fuesent ouni Plastik”

» EIS EPICERIE | 16H00 – 19H00

ANIMATIOUN

FUESMUSEK, FACE PAINTING & DEGUSTATIOUN



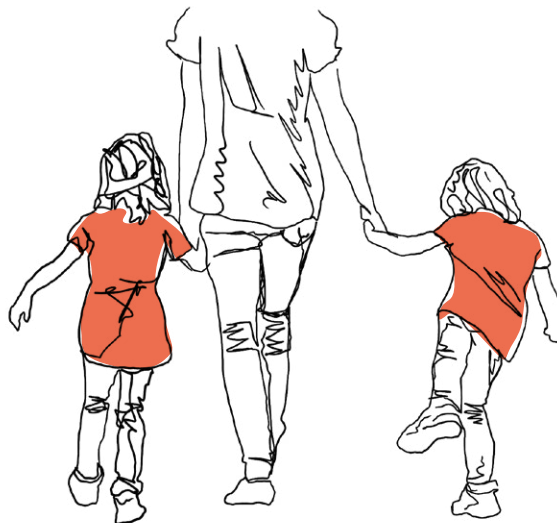
VERANSTALTUNG

Familljendag

ANIMATIOUN

INFO- A VERKAFSSTÄNN

- Eis Epicerie Zolwer
- Sea Shepherd
- ASTM – Action Solidarité Tiers Monde
- SuperDrecksKëscht
- Sila.lu / CELL / BENU / TABA



DO IT YOURSELF

- Bitzatelier
- Seefen-Atelier mat ArtSavon
- Upcycling fir Kanner
- Wäschmëttel selwer maachen



» ARTIKUSS | 14H00 – 18H00

Fir lessen an Drénken ass gesuergt. Den Erléis geet u "Gemeng Suessem hëlleft".



PROGRAMM

REPAIR CAFÉ –

FLÉCKEN AMPLAZ VUN EWECHEGEIEN!

Bréngt är kleng Elektro-Apparater, Véloen oder Kleeder mat an dir kritt gewisen, wéi se gefléckt kënne ginn. *Fräiwëlleger flécke gratis.*



FREE YOUR STUFF –

VERSCHENKEN, WAT EE SELWER NET MÉI GEBRAUCHE KANN!

Jiddereen huet Saachen, déi en net méi brauch, déi awer ze schued si fir se ewech ze geheien. Aner Leit siche genau dat a si frou et duerfen ze benotzen. Esou kann ee verschiddene Géigestänn en 2. Liewe ginn.

Bréngt nëmmen esou vill mat, wéi dir selwer droe kënnt. Dat gëllt och fier d'Mat-huelen. Dat wat iwwereg bleift, geet un eis Partner vun den Ëmweltwochen.

DO IT YOURSELF –

SELWER MAACHEN A VERPACKUNG SPUEREN

Och dës Workshope si gratis a weisen, wat ee mat einfache Mëttelen an ouni Chemikalie selwer maache kann. *Loosst lech inspiréieren a maacht mat.*



ËMWELTWOCHEN 2019

Artikuss

04. Mäerz Ouverture & Table Ronde – “Gemeng ouni Plastik?” SÄIT 3
- 04.-09. Mäerz Ausstellung & Infostänn – “Liewen ouni Plastik” SÄIT 4
05. Mäerz Formatioun fir d’Léierpersonal – “Schoul ouni Plastik?” SÄIT 5
06. Mäerz Konferenz mam Jérémie Pichon – “Famille presque Zéro Déchet” SÄIT 6
07. Mäerz Info-Owend fir d’Veräiner – “Fester ouni Plastik” SÄIT 7
09. Mäerz Familljendag SÄIT 9

Eis Epicerie

08. Mäerz Meet & Greet – “Fuesent ouni Plastik” SÄIT 8

D’Ëmweltwoche si klimafreundlech ze erreechen:

VËLO:

Vël’OK Statioun KUSS

Bus:

TICE 15 – Haltestell KUSS

ZUCH:

Halt Belvaux/Soleuvre

PARTNER



Klima-Bündnis
Lëtzebuerg

KlimaPakt
meng Gemeng engagéiert sech



IMPRESSUM

GRAFIK & LAYOUT:

kousca.com

PRINT:

Imprimerie Heintz